



ІНФОРМАЦІЙНИЙ БЮЛЕТЕНЬ ПРОЕКТУ

Випуск № 3, жовтень 2006 р. – березень 2007 р.

Проект «**Регіональне врядування та розвиток**» (РВР) розрахований на п'ять років (2005-2010 рр.) і здійснюється Канадським інститутом урбаністики (www.canurb.com), за фінансової підтримки Канадського агентства міжнародного розвитку (www.acdi-cida.gc.ca). Проект впроваджується в Україні спільно з Асоціацією агенцій регіонального розвитку України (www.narda.org.ua) та Фондацією міжнародної освіти (www.ffit.org) у Канаді. Проект покликаний сприяти залученню громадськості до управління на регіональному рівні, забезпечуючи громадянам і громадам можливість для формування спільного майбутнього та спрямування регіону на

шлях сталого розвитку. Проект працює на декількох рівнях. Він передбачає надання допомоги щодо зміцнення політики регіонального розвитку в країні шляхом надання консультацій Міністерству економіки та ознайомлення із кращим досвідом в інших країнах Європи та Північної Америки. Проект надає підтримку двом пілотним областям, а саме – Запорізькій та Закарпатській – з метою ініціювання в них процесів, що мають забезпечити реальну участь громадянського суспільства у процесах планування та ухвалення рішень на регіональному рівні. Проект сприяє формуванню відкритих, відповідальних та дієвих органів влади на регіональному рівні, що реагуватимуть на



Canadian
URBAN
Institute

потреби громадян і застосовуватимуть стратегічний підхід до досягнення цілей розвитку. Досвід, нагороджений у двох пілотних областях, має стимулювати формування ефективних підходів до державного управління в Україні й відповідно, визначати регіональну політику і практику в майбутньому.

НАВЧАЛЬНИЙ ВІЗИТ ДО КАНАДИ

У жовтні 2006 р. представники Міністерства економіки України та Асоціації агенцій регіонального розвитку України відвідали Оттаву, Канада, де зустрілися з представниками чотирьох агентств регіонального розвитку федерального уряду Канади, а саме Міністерства економічної диверсифікації західних провінцій Канади, Агентства розвитку можливостей Атлантичних провінцій Канади, Федеральної ініціативи з економічного розвитку у Північному Онтаріо – підрозділ федерального Міністерства промисловості Канади ("FedNor"), та Міністерства економічного розвитку регіонів провінції Квебек. Українська делегація

ознайомила з роботою цих міністерств та агенцій, їхніми підходами до регіонального розвитку, методами залучення громадськості та формування програм економічного розвитку. У результаті зустрічей було з'ясовано, що успіх стратегії регіонального розвитку забезпечується завдяки спільній роботі органів влади федерального, провінційного, регіонального й муніципального рівнів у партнерстві з громадськістю та приватним сектором.

*Зустріч української делегації
із представниками FedNor, Оттава, Канада*



НАВЧАЛЬНИЙ ВІЗИТ ДО ЛИТВИ

У жовтні 2006 р. група українських посадовців з центральних та обласних органів влади, а також експерти проекту зі стратегічного планування з пілотних областей взяли участь у навчальних візитах до Литви. Учасники відвідали низку державних та громадських інституцій і ознайомилися із застосуванням у Литві підходом до регіонального та місцевого розвитку. Зокрема, члени делегації зустрілися із поса-

довцями міської ради м. Вільнюс, Вільнюської обласної адміністрації, Міністерства внутрішніх справ та Міністерства економіки. Крім того, члени групи зустрілися з представниками Литовської конфедерації промисловців, технологічного парку "Північне місто" та дуополіса Вільнюс-Каунас.

НАВЧАЛЬНІ ВІЗИТИ ЗІ СТРАТЕГІЧНОГО ПЛАНУВАННЯ ДО РЕГІОНІВ НІАГАРА ТА ВАТЕРЛОУ, КАНАДА

У лютому й березні 2007 р. посадовці Закарпатської й Запорізької обласних державних адміністрацій та експерти проекту РВР зі стратегічного планування взяли участь у навчальних візитах до канадських регіонів Ніагара та Ватерлоу відповідно. З метою навчання й спостереження за процесом перегляду стратегічного плану, що його ці регіони розпочали, учасники із Закарпатської області два тижні вивчали роботу регіонального муніципалітету Ніагара, а учасники із Запорізької області перебували у регіональному муніципалітеті Ватерлоу. Учасники мали можливість ознайомитися з канадським досвідом регіонального планування, включаючи розроблення стратегічного плану, його впровадження, фінансу-

вання, моніторинг та перегляд. Представники Закарпатської області мали нагоду спостерігати за засіданнями Регіональної ради Ніагари, спільної керівної групи регіону Ніагара та ради міста Торолд, а також взяти участь у конференції "Процвітання Ніагари". Учасники цього навчального візиту також зустрілися із представниками Департаменту планування та розвитку регіону Ніагара, корпорації економічного розвитку Ніагари, комісії з питань Ніагарських парків та управління туризму міста Ніагара-Фолс. Перебуваючи у Ватерлоу, делегація із Запорізької області відвідала "Канадський технологічний трикутник" та Управління з питань збереження ріки Гранд-Рівер, прослухала лекцію "Канадські міста: конкурентоспро-



Закарпатська делегація у раді Регіонального муніципалітету Ніагара, Канада



можні та життєздатні?”, взяла участь у конференції “Розширення ваших можливостей” та спостерігала за засіданням Регіональної ради Ватерлоо, засіданням вищого виконавчого керівництва регіону Ватерлоо та засіданням комітету з питань економічного розвитку міста Ватерлоо. Учасники також мали нагоду ознайомитися із досвідом регіону Ватерлоо та міст Ватерлоо, Кітченер і Кембридж у сфері стратегічного

Запорізька делегація в Управлінні з питань збереження ріки Гранд-Рівер, Ватерлоо, Канада

планування із залученням громадськості, розбудови партнерства держави та бізнесу, реконструкції колишніх промислових зон тощо. Ці навчальні візити сприяли поглибленню розуміння партнерами проекту РВР процесів регіонального планування в Канаді та подальшому розвитку партнерств між Закарпатською та Запорізькою областями в Україні та регіонами Ніагара та Ватерлоо у Канаді.

РЕГІОНАЛЬНІ ТА НАЦІОНАЛЬНІ ФОРУМИ З ПИТАНЬ РЕГІОНАЛЬНОГО ВРЯДУВАННЯ ТА РОЗВИТКУ

З метою поглиблення діалогу між центром та регіонами і сприяння міжрегіональній співпраці у двох пілотних областях проекту РВР було проведено регіональні форуми з питань регіонального врядування та розвитку, а також національний форум у Києві.

Регіональний форум у Закарпатській області. 3 листопада 2006 р. у м. Ужгород проект РВР у партнерстві із Закарпатською обласною державною адміністрацією та Закарпатською обласною радою провів регіональний форум на тему: “Інструменти сталого розвитку: стратегічне планування у Закарпатській області та міжнародний досвід”. Участь у форумі взяли

представники регіональної та місцевої влади, органів місцевого самоврядування, бізнесу, НДО, наукових кіл та міжнародні експерти. Під час пленарного засідання учасники обговорили поточний стан та перспективи стратегічного планування у Закарпатській області. У двох секціях учасники обговорили питання залучення громадськості до процесу стратегічного планування, а

також бачення майбутнього Закарпаття й цілі стратегічного розвитку. Також було обговорено зміст “Регіональної Стратегії розвитку Закарпаття до 2015 року”. Учасники висловили чимало зауважень і побажань до цього документу, які були передані обласній державній адміністрації для врахування під час завершення формування обласної стратегії.

Регіональний форум у Запорізькій області. 6 листопада 2006 р. проект РВР спільно із Запорізькою обласною державною адміністрацією та Запорізькою обласною радою провів у м. Запоріжжя регіональний форум: “Перспективи розвитку регіонів в Україні: сучасна практика та Запорізький досвід”. Форум складався з пленарного засідання та трьох сесій: “Державна підтримка регіонального розвитку”, “Стратегічне

планування розвитку регіону”, “Нові інструменти регіонального та місцевого розвитку: досвід Запорізької області”, впродовж яких було обговорено сучасний міжнародний та український досвід з цих питань. Також мери міст Запоріжжя, Бердянська, Енергодара та Мелітополя розповіли про досвід стратегічного планування міст.

Національний форум у Києві. 8 листопада 2006 р. у рамках проекту у м. Київ було проведено Національний форум на тему: “Сучасний стан та перспективи регіонального розвитку в Україні”. Форум був організований у партнерстві з Міністерством економіки України та Асоціацією агенцій регіонального розвитку України (ААРРУ). У форумі взяли участь 140 учасників, у тому числі представники центральних органів виконавчої влади, місцевих органів виконавчої влади пілотних областей проекту РВР, агенцій регіонального розвитку, організацій громадянського суспільства, наукових установ, міжнародних організацій та інших програм і проектів міжнародної технічної допомоги. Головував на заході Павло Качур, радник Президента України й президент ААРРУ. Головними доповідачами на пленарному засіданні форуму були її Високоповажність Абайна Данн, Надзвичайний та Повноважний Посол Канади в Україні, Оріся Ленні, Заступник міністра, Міністерство диверсифікації економіки Західної Канади, Сергеюс



Національний Форум у Києві, 8 листопада 2006 р.

Кріспінович, Директор Департаменту регіональної політики, Міністерство внутрішніх справ Литовської Республіки, Сергій Романюк, заступник міністра, Міністерство економіки України, Євген Червоненко, Голова Запорізької обласної державної адміністрації та Василь

Брензович, Заступник голови Закарпатської обласної ради. Основні доповіді були присвячені канадському та українському досвіду державної підтримки розвитку регіонів, досвіду Литви щодо впровадження регіональної політики в умовах вступу і членства в ЄС, напрямкам впровадження регіональної політики в Україні та залученню громадськості до стратегічного планування. У другій половині дня було проведено три секційні засідання на такі теми: “Стратегічне планування регіонального розвитку: підходи, участь громадськості, інституції”, “Впровадження, моніторинг та оцінювання стратегії регіонального розвитку”, “Механізми державної підтримки розвитку регіонів”. Успіх проведення форуму надав можливість проекту РВР зібрати велику кількість ідей та пропозицій від основних зацікавлених сторін у сфері регіонального врядування та розвитку, які будуть надзвичайно важливими для формування наступного етапу реалізації проекту відповідно до потреб України.

ФОРМУВАННЯ БАЧЕННЯ МАЙБУТНЬОГО У ПІЛОТНИХ ОБЛАСТЯХ



Церемонія нагородження переможців конкурсу дитячого малюнку, Закарпатська обласна рада

Закарпатська область. Із жовтня до грудня 2006 р. у Закарпатській області було проведено низку заходів із формування бачення майбутнього розвитку. Зокрема, у жовтні було проведено п'ять семінарів із формування бачення майбутнього в Ужгородському, Мукачівському, Хустському, Воловецькому та Іршавському районах. У перебігу цих семінарів представники громадських організацій, бізнесу та державні посадовці взяли участь в обговоренні та формуванні бачення майбутнього, місця та стратегічних пріоритетів розвитку області. Також серед громадськості було поширено інформацію про процес та результати стратегічного планування, зокрема оголошено результати основних заходів, що відбувалися у сфері стратегічного планування у місцевих засобах масової інформації, а саме у популярних

газетах, під час обговорення за “круглим столом” на регіональному телебаченні, проведенні опитувань громадської думки, а також роботи телефонної гарячої лінії для забезпечення внеску громадськості. Молодь також була активно залучена до цього процесу. У грудні 2006 р. проект РВР організував у Закарпатській області три конкурси: конкурс дитячого малюнку: “Майбутнє Закарпаття і я”; конкурс творів для студентів та учнів старших класів на тему “Майбутнє Закарпаття очима молоді” і конкурс на краший логотип та девіз Закарпатського стратегічного плану. Виставка, а також церемонія нагородження сертифікатами і призами авторів кращих робіт була проведена наприкінці грудня у Закарпатській обласній раді. Ця подія була широко висвітлена у багатьох засобах масової інформації.

Запорізька область. Процес розроблення бачення майбутнього Запорізької області розпочався із семінару, присвяченого методології формування бачення майбутнього, який було проведено у вересні 2006 р. Учасники семінару сформулювали базовий варіант бачення майбутнього та місії розвитку області й обговорили Комунікаційну стратегію та стратегію залучення громадськості до цього процесу. Наступним етапом стало проведення чотирьох семінарів з формування бачення майбутнього у містах Бердянську, Енергодарі, Токмаку та Гуляйполі. Учасниками семінару були представники органів місцевого самоврядування, бізнесу та НДО з усіх районів області. У перебігу цих заходів проект РВР зібрав зауваження громадськості до базового формування бачення майбутнього. Крім того, проект РВР організував конкурс дитячого малюнку та конкурс творів на тему: "Запорізька область очима молоді", в яких взяли участь

представники з усіх районів Запорізької області. У жовтні та листопаді було проведено опитування громадян щодо бачення майбутнього розвитку області. Експерти проекту РВР зі стратегічного планування проаналізували результати цих заходів і представили їх на засіданні Регіональної робочої групи, яке відбулося 19 грудня 2006 р. Остаточний варіант бачення майбутнього сформульовано таким чином:

"Запорізький край – історико-культурна столиця південно-східного регіону України, екологічно чистий, інвестиційно-привабливий, з розвинутими індустріальними та аграрними комплексами, високим освітньо-науковим потенціалом, поширеними курортно-туристичними послугами. Громади області самодостатні, спроможні до самоврядування. Забезпечено високий рівень життя населення та належний соціальний та правовий захист".



Визначення бачення майбутнього розвитку Запорізької області

Це бачення становитиме основу для подальшого розроблення стратегії розвитку Запорізької області.

СЕМІНАРИ ЗІ SWOT-АНАЛІЗУ

10-11 листопада 2006р. у м. Київ відбувся семінар зі стратегічного планування "тренінг для тренерів", який був проведений Др. Енн Маккафі, колишнім директором Департаменту планування міської ради Ванкувера, Канада. У семінарі взяли участь українські експерти проекту зі стратегічного планування, представники органів влади пілотних областей, а також працівники проекту. Метою семінару було вивчення канадського досвіду та методів SWOT-аналізу регіонального розвитку в рамках розроблення регіональних стратегій розвитку. Однією із цілей семінару була також методична підготовка українських експертів зі стратегічного планування до проведення семінарів зі здійснення SWOT-аналізу розвитку області у Закарпатській та Запорізькій областях.

Закарпатська область. 15 листопада 2006 р. у м. Ужгород було проведено семінар: "Бачення, SWOT-аналіз та пріоритети розвитку Закарпаття: процес та досягнуті результати". Учасниками цього заходу були представники регіональних та місцевих органів влади, органів місцевого самоврядування, бізнесу, НДО, українські й міжнародні експерти. Фасилітаторами семінару виступили експерти проекту зі стратегічного планування Оксана Станкевич та Олег Лукша. Девід Амборські, професор університету Раєрсон, м. Торонто, Канада, поділився своїм досвідом у сфері стратегічного планування та проведення SWOT-аналізу. Учасники семінару плідно обговорили питання SWOT-аналізу теперішнього стану регіонального розвитку у Закарпатській області та висунули пропозиції до проекту регіональної стратегії розвитку.



Визначення сильних та слабких сторін, а також загроз та можливостей розвитку Закарпатської області

Запорізька область. 15 листопада 2006 р. у м. Запоріжжя було проведено семінар: "Технології SWOT-аналізу у стратегічному плануванні розвитку Запорізької області".

У семінарі взяли участь члени Ради з регіонального розвитку, до складу якої входять члени регіональної робочої групи зі стратегічного планування та представники робочих груп з районів та міст області, міжнародні та українські експерти. Др. Енн Маккафі поділилася своїм досвідом у сфері стратегічного планування та залучення громадськості на прикладі міста Ванкувер, Канада. Учасники семінару мали нагоду ознайомитися з підходами до забезпечення державної фінансової підтримки розвитку регіонів, що були представлені Ігорем Яковенко, експертом проекту. Фасилітаторами семінару виступили Ірина Лех, регіональний менеджер проекту РВР у Запорізькій області, та Сергій Могильний, експерт проекту зі стратегічного планування.

РЕГІОНАЛЬНА СТРАТЕГІЯ РОЗВИТКУ ЗАКАРПАТСЬКОЇ ОБЛАСТІ

"Регіональна стратегія розвитку Закарпатської області до 2015 року" була затверджена Закарпатською обласною радою 28 грудня 2006 р. Проект стратегії був розроблений робочою групою, до складу якої увійшли державні посадовці, науковці та експерти проекту РВР, які збирали матеріали та опрацьовували результати семінарів, організованих проектом РВР, а також рекомендації й пропозиції громадськості.

У Стратегії визначено п'ять головних стратегічних цілей:

1. Розвиток людини та підвищення соціальних стандартів життя.
2. Формування конкурентноспроможної та життєздатної економіки.

3. Поглиблення транскордонної та євро регіональної співпраці.
4. Розвиток туризму та курортно-рекреаційної сфери.
5. Просторова гармонія та охорона довкілля.

Важливою особливістю Стратегії є те, що вона містить рекомендації стосовно інституційних змін, необхідних для її успішного впровадження. Ці рекомендації стосуються насамперед зв'язків між центральною владою і регіонами. У стратегії містяться рекомендації стосовно бюджетної та адміністративної реформ, які сприятимуть поглибленню децентралізації повноважень у сфері ухвалення рішень на користь регіонів і органів місцевого самоврядування. Інша рекомендація, вироблена у процесі

стратегічного планування, передбачає підвищення інституційних стимулів для громадських організацій та НДО до активної участі у процесі самоврядування, включаючи формування, впровадження та внесення змін до стратегічних планів. Механізми впровадження стратегії вимагають подальшого розвитку, тому й досі існує необхідність у розробленні серії програм, спрямованих на досягнення стратегічної мети та операційних цілей. Крім того, цей стратегічний документ лишається відкритим для перегляду, внесення змін і доповнень. Процес моніторингу розроблений таким чином, щоб охопити всі зацікавлені сторони й буде проводитись щороку. На даний час підготовлено скорочений варіант стратегії англійською та українською мовами для публікації й поширення серед громадськості.

ФОРМУВАННЯ РЕГІОНАЛЬНОЇ СТРАТЕГІЇ РОЗВИТКУ ЗАПОРІЗЬКОЇ ОБЛАСТІ

Процес стратегічного планування у Запорізькій області було розпочато на початку червня 2006 р. зі створення робочої групи, до складу якої увійшли представники регіональної влади, а також бізнесу та НДО з усіх районів області. Очолив групу Олександр Сін, перший заступник голови Запорізької обласної державної адміністрації, а склад групи був затверджений рішенням голови обласної державної

адміністрації. Регіональна робоча група (РРГ) відповідає за розроблення стратегії області із залученням громадськості. Пізніше найактивніші члени РРГ сформували громадську робочу групу (ГРГ), головним завданням якої стало забезпечення активної участі широкій громадськості у процесі стратегічного планування. Крім того, було створено Раду з питань регіонального розвитку, до складу якої увійшли

члени РРГ та представники робочих груп із питань стратегічного планування, створених у кожному районі Запорізької області. У Запорізькій області нещодавно завершено формування бачення майбутнього розвитку області, визначено сильні й слабкі сторони, можливості та загрози, з якими вона стикається та окреслено пріоритети регіонального розвитку. Експерти проекту зі стратегічного планування працюють над узагальненням пропозицій та рекомендацій, отриманих від громадськості, і представляють цю інформацію для використання у процесі розроблення стратегії. Основні партнери проекту РРВ у Запорізь-

кій області склали графік розроблення регіональної стратегії з використанням коштів, виділених на це в бюджеті області на 2007 рік. З липня до вересня 2007 р. передбачається скласти проект "Регіональної стратегії розвитку Запорізької області до 2015 року" й обговорити його із громадськістю. Після цього із жовтня до грудня 2007 р. внесок громадськості буде відображено у проекті стратегії, яку представлять на затвердження обласної ради.

Визначення пріоритетів розвитку Запорізької області



ПІДГОТОВКА АНАЛІТИЧНИХ ЗВІТІВ ТА РЕКОМЕНДАЦІЙ

З вересня 2006 р. на запит Міністерства економіки України три групи українських та міжнародних експертів працюють над складанням аналітичних звітів та рекомендацій з різних питань політики регіонального розвитку. Зокрема:

- усі експертні групи зібралися у листопаді 2006 р. у м. Київ, щоб обговорити загальну структуру своїх звітів і зустрітися з посадовцями Міністерства економіки з метою визначення пропонованих напрямів досліджень та очікуваних рекомендацій.
- на національному форумі проекту РРВ кожна експертна група провела семінар на відповідну тему й ознайомила з відповідним досвідом, нагромадженим в Україні, Канаді, Польщі, Угорщині, Литві та інших країнах ЦСЄ.
- у лютому 2007 р. проект РРВ провів низку "круглих столів", на яких експертні групи представили та обговорили проекти звітів і рекомендацій з посадовцями Міністерства економіки та представниками експертної спільноти. Учасники високо оцінили висновки експертів і подали зауваження та рекомендації щодо остаточного формування звітів та рекомендацій.
- експертна група з питань моніторингу та оцінювання розробила два важливі документи: рекомендації для Міністерства економіки України та місцевих державних адміністрацій щодо покращення системи моніторингу та оцінювання державної і регіональних стратегій та програм розвитку, а також посібник з

моніторингу та оцінювання впровадження стратегій і програм.

- експертна група, яка працює над дослідженням інструментів подолання депресивності регіонів, завершила складання звіту та рекомендацій, основаних на міжнародних прикладах найкращої практики у цій сфері. Ці рекомендації будуть використані Міністерством економіки України для розроблення державної політики подолання депресивності територій в Україні.
- група міжнародних та українських експертів підготувала звіт щодо політики державної фінансової підтримки розвитку регіонів. Ця група розробила рекомендації для Міністерства економіки щодо покращення державної бюджетної системи і впровадження нових інституційних та інструментальних засобів підтримки.

Проект РРВ також зробив дослідження усіх стратегій регіонального розвитку в Україні і провів низку інтерв'ю з державними посадовцями, які брали участь у розробленні цих стратегій. Канадські та українські експерти проекту розробляють проект рекомендацій щодо вдосконалення цих стратегій і процесів, а також складають план посібника зі стратегічного планування розвитку регіонів, в якому будуть враховані особливості чинного українського законодавства та приклади найкращої практики в Україні та за кордоном.

ПЛАНИ НА ТРЕТІЙ РІК РЕАЛІЗАЦІЇ ПРОЕКТУ

Протягом третього року проект РРВ спиратиметься на результати, досягнуті протягом першого та другого років реалізації проекту, і поширюватиме свої напрацювання на інші напрями діяльності. На основі рекомендацій, розроблених для Міністерства економіки України, проект буде і надалі надавати консультації та проводити заходи зі зміцнення спроможності для працівників Міністерства, зокрема за допомогою партнерства, налагодженого між Міністерством економіки України та Міністерством економічної диверсифікації західних провінцій Канади. Буде здійснено дослідження та розроблені рекомендації щодо механізмів державної підтримки інвестицій у

розвиток регіонів. Спираючись на успіх, досягнутий у залученні громадськості до формування бачення майбутнього та оцінювання найважливіших проблем області у двох пілотних областях проекту протягом минулого року, проект РРВ підтримуватиме аналогічні заходи на рівні районів у пілотних областях. Щоб забезпечити підтримку впровадження затверджених регіональних стратегій, проект РРВ допомагатиме регіональним партнерам у проведенні відповідних базових досліджень і розробленні стратегічних планів дій. Крім того, проект РРВ підтримуватиме впровадження низки невеликих проектів, які відповідають пріоритетним напрямам, що були визначені у процесі стра-

тегічного планування із залученням громадськості у двох пілотних областях. Також проект РРВ сприятиме проведенню низки заходів зі зміцнення інституційної спроможності для органів влади національного й регіонального рівня й надалі розвиватиме партнерства між державними установами, фахівцями-практиками й експертами в Україні, Канаді та країнах ЦСЄ. Особливу увагу в процесі реалізації всіх заходів проекту буде приділено питанням громадянського суспільства, гендеру та охорони довкілля, а також зміцненню координації діяльності донорів шляхом організації та проведення спільних заходів.

КОНТАКТНА ІНФОРМАЦІЯ ПРОЕКТУ РРВ

Контактна інформація у Канаді

Канадський інститут урбаністики
555 Річмонд Стріт Вест, офіс 402,
а/с 612
Торонто, Онтаріо, Канада M5V 3B1
Тел.: 1-416-365-0817
Факс: 1-416-365-0650
E-mail: cui@canurb.com
Web: www.canurb.com

Контактна інформація у м. Київ

Київський офіс проекту
Вул. Трьохсвятительська, 3, офіс 60
Київ, 01001, Україна
Тел.: 380-44-390-7087
Факс: 380-44-278-0714
E-mail: info@rgd.org.ua
Web: www.rgd.org.ua

Контактна інформація у м. Запоріжжя

Запорізький офіс проекту
Пр. Леніна, 164, офіс 730а
Запоріжжя, 69107, Україна
Тел./факс: 380-612-34-6363
E-mail: ilekh@canurb.com

Контактна інформація у м. Ужгород

Закарпатський офіс проекту
Вул. Швабська, 71 А, офіс 8
Ужгород, 88018, Україна
Тел./факс: 380-312-67-1297
E-mail: nrosa@canurb.com

Додаткову інформацію про проект та події, що відбудуться найближчим часом, можна отримати, відвідавши веб-сайт проекту www.rgd.org.ua.